



Nasz znak: 71/EZP/AP/472401427/1290/25

Rybnik, dnia 23.01.2025r.

Wykonawcy biorący udział w postępowaniu

Dotyczy: **postępowania o udzielenie zamówienia objętego Ustawą Prawo zamówień publicznych w temacie: „Dzierżawa kombajnu chodnikowego wraz z urządzeniem podtrzymującym kombajn oraz sterowaniem do drażenia po upadzie dla potrzeb Polskiej Grupy Górniczej S.A. Oddział KWK ROW Ruch Chwałowice na lata 2025-2027 wraz z zabezpieczeniem pełnej obsługi gwarancyjnej i serwisowej w całym okresie dzierżawy” nr sprawy 472401427.**

I. Działając zgodnie z art. 135.1 i 2 i 137. 1. Ustawy z dnia 11.09.2019r. Prawo Zamówień publicznych Zamawiający udziela wyjaśnień i modyfikuje treść SWZ w prowadzonym postępowaniu o udzielenie zamówienia w ww. temacie w sposób następujący:

Pytanie nr 1

Zapis: Specyfikacja Warunków Zamówienia (SWZ) – Część III. Przedmiot zamówienia. Termin wykonania.

„4. Termin wykonania zamówienia:”

| Oddział | Kombajn nr | Szacunkowa data pozyskania kombajnu | Okres obowiązywania | W tym gwarantowane [dni] |
|-------------------------|------------|-------------------------------------|---------------------|--------------------------|
| KWK ROW Ruch Chwałowice | 1 | marzec 2025r. | 1095 dni | 730 dni |

Zapis: Załącznik nr 1 do SWZ „Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia” - CZĘŚĆ 1 Wymagania ogólne

„5. Wymagane terminy dostawy kombajnów oraz ich dodatkowe wyposażenie. „

| Oddział KWK | Ilość kombajnów | Przewidywany termin dostawy kombajnu do Kopalni / Ruchu | Kombajn dodatkowo wyposażony w pomost hydrauliczny i mechanizm podnoszenia stropnic *) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo przystosowany do zabudowy urządzenia wierząco – kotwiącego**) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo wyposażony w zanożowy system (tak/nie) |
|-------------------------|-----------------|---|--|---|--|
| KWK ROW Ruch Chwałowice | 1 | marzec 2025r. | tak | nie | tak |

Zapis: Załącznik nr 5 do SWZ „IPU” - § 5. Termin realizacji:

„1. Wydzierżawiający dostarczy przedmiot dzierżawy w następujących terminach: (wg zał. 1)”

„Integralną część Umowy stanowią załączniki:”

„1. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia (tożsamy z Załącznikiem nr 1, 1.1 do SWZ),”

PYTANIE – powyższe zapisy nie określają czasu dostawy do Zamawiającego licząc od daty podpisania umowy. Zamawiający określa jedynie „szacunkowy”/”przewidywany” termin dostawy. Biorąc pod uwagę termin złożenia

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł • BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl
• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydultowy@pgg.pl

oferty dla przedmiotowego postępowania oraz uwzględniając czas niezbędny na rozstrzygnięcie postępowania – potencjalny oferent nie jest w stanie określić czasu niezbędnego na zrealizowanie dostawy kombajnu, co jest kluczowe dla potencjalnego Dostawcy. Dlatego też wnosimy o określenie minimalnego terminu dostawy określonego w odniesieniu do daty podpisania umowy. Jednocześnie wnosimy o określenie tego okresu czasu w sposób nieograniczający konkurencyjności – tak aby umożliwić potencjalnym oferentom udział w postępowaniu. W naszej ocenie okres ten powinien wynosić minimum 8 tygodni.

Jednocześnie nadmieniamy, że w postępowaniu o udzielenie zamówienia objętego Ustawą Prawo zamówień publicznych w temacie: „Dzierżawa kombajnów chodnikowych wraz z zabezpieczeniem serwisowej obsługi gwarancyjnej w całym okresie dzierżawy dla Polskiej Grupy Górniczej S.A (w tym dla KWK ROW) nr sprawy 502400261 – terminy dostaw zostały określone jak poniżej:

Zadanie nr 1 - Dzierżawa pięciu kombajnów chodnikowych o mocy organu urabiającego 150 kW +/- 5%,

| Oddział | Kombajn nr | Szacunkowa data pozyskania kombajnu | Okres obowiązywania | W tym gwarantowane [dni] |
|------------------------|------------|-------------------------------------|---------------------|--------------------------|
| KWK ROW Ruch Marcel | 1 | 12.2024 r. do 3 m-cy. | 880 dni | 730 |
| KWK ROW Ruch Rydułtowy | 2 | 05.2025 r. do 3 m-cy. | 1095 dni | 730 |
| | 3 | 04.2025 r. do 3 m-cy. | 1095 dni | 730 |
| KWK ROW Ruch Jankowice | 4 | 01.2025 r. do 3 m-cy. | 1095 dni | 730 |
| | 5 | 06.2025 r. do 3 m-cy. | 1095 dni | 730 |

Zadanie nr 2 - Dzierżawa dwóch kombajnów chodnikowych o mocy organu urabiającego 130 kW +/- 5%,

| Oddział | Kombajn nr | Szacunkowa data pozyskania kombajnu | Okres obowiązywania | W tym gwarantowane [dni] |
|---------------------|------------|-------------------------------------|---------------------|--------------------------|
| KWK ROW Ruch Marcel | 1 | 12.2025 r. do 11 m-cy. | 1096 dni | 730 |
| KWK Bolesław Śmiały | 2 | 08.2025 r. do 11 m-cy. | 580 dni | 520 |

Odpowiedź nr 1

Zamawiający modyfikuje:

1) Treść SWZ, Część III ust. 4, który otrzymuje brzmienie:

„4. Termin wykonania zamówienia:”

| Oddział | Kombajn nr | Szacunkowa data pozyskania kombajnu | Okres obowiązywania | W tym gwarantowane [dni] |
|-------------------------|------------|-------------------------------------|---------------------|--------------------------|
| KWK ROW Ruch Chwałowice | 1 | Do 8 tygodni od podpisania umowy | 1095 dni | 730 dni |

2) Treść SWZ, Załącznik nr 1 Część 1 pkt 5, który otrzymuje brzmienie:

„5. Wymagane terminy dostawy kombajnów oraz ich dodatkowe wyposażenie. „

| Oddział KWK | Ilość kombajnów | Przewidywany termin dostawy kombajnu do Kopalni / Ruchu | Kombajn dodatkowo wyposażony w pomost hydrauliczny i mechanizm podnoszenia stropnic *) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo przystosowany do zabudowy urządzenia wierząco – kotwiącego**) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo wyposażony w zanożowy system (tak/nie) |
|-------------------------|-----------------|---|--|---|--|
| KWK ROW Ruch Chwałowice | 1 | Do 8 tygodni od podpisania umowy | tak | nie | tak |

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

Pytanie nr 2

Zapis: Załącznik nr 1 do SWZ „Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia” – CZĘŚĆ 2 WYKAZ SPEŁNIENIA ISTOTNYCH DLA ZAMAWIAJĄCEGO WYMAGAŃ I PARAMETRÓW TECHNICZNYCH

| | | |
|----|--|------------------------------|
| 1. | Przekrój urabiania z jednego ustawienia kombajnu | co najmniej 26m ² |
|----|--|------------------------------|

PYTANIE – Wg naszej wiedzy żaden kombajn o mocy organu 130kW, stosowany w polskim górnictwie nie spełnia tego warunku. Zamawiający określił w punktach 5 i 6 w/w załącznika – zasięg pionowy organu urabiającego, co jest parametrem kluczowym w kontekście wymagań Użytkownika. Technologia urabiania kombajnem chodnikowym umożliwia wykonywanie wyrobisk chodnikowych o dowolnej szerokości, poprzez zmianę ustawienia kombajnu. Określanie minimalnego zakresu przekroju urabiania jest zatem niekonieczne. Dlatego też wnioskujemy o wykreślenie zapisu lub zmianę tego parametru na „co najmniej 21m²”.

Pytanie nr 3

Zapis: Załącznik nr 1 do SWZ „Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia” – CZĘŚĆ 2 WYKAZ SPEŁNIENIA ISTOTNYCH DLA ZAMAWIAJĄCEGO WYMAGAŃ I PARAMETRÓW TECHNICZNYCH

| | | |
|-----|---|-----|
| 11. | Głowice urabiające ze zraszaniem zanożowym wyposażone w dysze o średnicy 0,6mm. | TAK |
| 18. | Wyposażony w skuteczny system zraszania ograniczający ryzyko zapłonu metanu, którego ochrona przed zapłonem jest potwierdzona badaniami i umożliwia urabianie zwięzłych skał o dużej i średniej skłonności do iskrzenia | TAK |

PYTANIE – Zgodnie z zapisami Rozporządzenia Ministra Energii z dnia 23 listopada 2016 r. w sprawie szczegółowych wymagań dotyczących prowadzenia ruchu podziemnych zakładów górniczych:

§ 291. Urabianie kombajnami zwięzłych skał o dużej i średniej skłonności do iskrzenia jest dopuszczalne w:
(...)

2) drążonych wyrobiskach korytarzowych, jeżeli:

a) stężenie metanu w powietrzu wynosi nie więcej niż:

0,5% – w przypadku pomiarów dokonywanych czujnikiem metanometrii automatycznej umieszczonym pod stropem wyrobiska w odległości nie większej niż 2 m od czoła przodka i powodującym wyłączenie kombajnu,

1% – w przypadku urabiania kombajnem wyposażonym w wewnętrzne układy zraszania noży lub inny system ograniczający ryzyko zapłonu metanu, którego ochrona przed zapłonem jest potwierdzona badaniami,

Przywołane zapisy SWZ w kontekście cytowanych przepisów są nadmiernie zawyżone, przez co mogą ograniczać konkurencyjność. Konieczność dostawy zraszania zanożowego jest w naszej ocenie technicznie nieuzasadniona. W związku z powyższym – wnosimy o wykreślenie wymogu punktu 11 „Głowice urabiające ze zraszaniem zanożowym wyposażone w dysze o średnicy 0,6mm.” lub dostosowanie zapisów SWZ do przytoczonych przepisów poprzez wprowadzenie wymogu sformułowanego jak poniżej (przykładowo):

„kombajn wyposażony w wewnętrzne układy zraszania noży lub inny system ograniczający ryzyko zapłonu metanu, którego ochrona przed zapłonem jest potwierdzona badaniami”.

Jednocześnie nadmieniamy, że w postępowaniu o udzielenie zamówienia objętego Ustawą Prawo zamówień publicznych w temacie: „Dzierżawa kombajnów chodnikowych wraz z zabezpieczeniem serwisowej obsługi gwarancyjnej w całym okresie dzierżawy dla Polskiej Grupy Górniczej S.A (w tym dla KWK ROW) nr sprawy 502400261 – wymóg w zakresie zraszania organu został sformułowany jak poniżej:

„Wyposażony w skuteczny system zraszania ograniczający ryzyko zapłonu metanu którego ochrona przed zapłonem jest potwierdzona badaniami i umożliwia urabianie zwięzłych skał o dużej i średniej skłonności do iskrzenia.”

Pytanie nr 5

Zapis: Załącznik nr 1 do SWZ „Szczegółowy Opis Przedmiotu Zamówienia” – CZĘŚĆ 2 WYKAZ SPEŁNIENIA ISTOTNYCH DLA ZAMAWIAJĄCEGO WYMAGAŃ I PARAMETRÓW TECHNICZNYCH

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł • BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl
• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl
Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl
Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl
Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

| | | |
|----|---|-------------------|
| 2. | Napięcie zasilania/częstotliwość (dot. kombajnu chodnikowego wraz z urządzeniem podtrzymującym kombajn) | 1000V/500V / 50Hz |
|----|---|-------------------|

PYTANIE – W kombajnach nie stosuje się silników przełączalnych na napięcie 1000V/500V. Prosimy o jednoznaczne określenie napięcia zasilania kombajnu wraz z urządzeniem podtrzymującym.

Odpowiedź nr 2, 3 i 5

Zamawiający modyfikuje treść SWZ, Załącznik nr 1, Część 2 Tabela, Lp. 4, 13 i 18 które otrzymują brzmienie

| Lp. | Opis | Parametry wymagane przez Dzierżawcę |
|-----|---|-------------------------------------|
| ... | | ... |
| 4 | Przekrój urabiania z jednego ustawienia kombajnu co najmniej 23m ² przy zastosowaniu podwyższenia i co najmniej 21m ² bez zastosowania podwyższenia. | TAK |
| ... | ... | ... |
| 13 | Napięcie zasilania/częstotliwość (dot. kombajnu chodnikowego wraz z urządzeniem podtrzymującym kombajn).... | 1000V / 50Hz |
| ... | ... | ... |
| 18. | Wyposażony w skuteczny system zraszania ograniczający ryzyko zapłonu metanu, którego ochrona przed zapłonem jest potwierdzona badaniami i umożliwia urabianie zwięzłych skał o dużej i średniej skłonności do iskrzenia i umożliwia na podstawie instrukcji obsługi drażenie wyrobisk korytarzowych przy stężeniu metanu w powietrzu do 1,0% – w przypadku pomiarów dokonywanych czujnikiem metanometrii automatycznej umieszczonym pod stropem wyrobiska w odległości nie większej niż 2 m od czoła przodka i powodującym wyłączenie kombajnu, | TAK |

Pytanie nr 4

Zapis: Specyfikacja Warunków Zamówienia (SWZ) – Część V. Kwalifikacja podmiotowa Wykonawców „4. Zamawiający stosuje warunki udziału w postępowaniu:

(...)

2) zdolności technicznej lub zawodowej; Wykonawca wykaże, że:

w okresie działalności firmy wykonawcy jednak nie dłużej niż ostatnich 10 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonał, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonuje dostawy lub dzierżawy:

co najmniej 2 kombajnów chodnikowych o mocy 130 kW +/-5% każdy przeznaczonych dla górnictwa o łącznej wartości nie mniejszej niż 2 000 000,00 zł brutto.

PYTANIE – Kombajn wraz z urządzeniem podtrzymującym o parametrach określonych w przedmiotowym postępowaniu – jak dotychczas nie był stosowany w polskim górnictwie. Zrozumiałym jest zatem, że Zamawiający nie jest w stanie wymagać od potencjalnych dostawców wykazania zdolności technicznej w zakresie kombajnów o mocy 130kW współpracujących z urządzeniem podtrzymującym. Jesteśmy zarówno użytkownikiem, jak i dostawcą kombajnów pracujących na nachyleniach do 35o od ponad 10 lat. Z uwagi na specyfikę – dotychczas stosowaliśmy w tego typu rozwiązaniach kombajny nieco mniejsze tj. o mocy organu 100kW. Przytoczony wymóg w zakresie wykazania zdolności technicznej – ogranicza zatem możliwość złożenia przez nas oferty, a jednocześnie umożliwia złożenie oferty podmiotom, niemającym żadnego doświadczenia w produkcji kombajnów pracujących na nachyleniach do 35o. W naszej ocenie jest to ograniczanie konkurencyjności, tym bardziej że pod względem technicznym kombajny o mocy organu 100kW i 130kW niewiele się różnią. Z tego też powodu wnioskujemy o zmianę zapisów na sformułowane jak poniżej:

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

„co najmniej 2 kombajnów chodnikowych o mocy min. 100 kW każdy przeznaczonych dla górnictwa o łącznej wartości nie mniejszej niż 2 000 000,00 zł brutto.”

Odpowiedź nr 4

Zamawiający modyfikuje treść SWZ Część V, ust. 4, pkt 2), który otrzymuje brzmienie:

„ 2) zdolności technicznej lub zawodowej; Wykonawca wykaże, że:

w okresie działalności firmy wykonawcy jednak nie dłużej niż ostatnich 10 lat, a jeżeli okres prowadzenia działalności jest krótszy – w tym okresie, wykonał, a w przypadku świadczeń powtarzających się lub ciągłych również wykonuje dostawy lub dzierżawy:

co najmniej 2 kombajnów chodnikowych o mocy **100kW +/-5%** każdy przeznaczonych dla górnictwa o łącznej wartości nie mniejszej niż **2 000 000,00 zł brutto**.

Pytanie nr 6

Część 1 pkt. 4 ppkt 2 Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o wyjaśnienie pojęcia „w ramach jednostek organizacyjnych PGG S.A.”?

Odpowiedź nr 6

Jednostki organizacyjne PGG S.A to wszystkie kopalnie i zakłady wchodzące w skład PGG S.A.

Pytanie nr 7

Część 1 pkt. 4 ppkt 4 Załącznika nr 1 do SWZ

W związku z zapisami pkt.4 ppkt 4 konieczne jest dobranie odpowiednich parametrów kombajnów wymaganych w SWZ, prosimy o dostarczenie geologii (rodzaj skały i ich właściwości fizyczne i chemiczne) eksploatowanych wyrobisk gdzie będą prowadzone prace kombajnami chodnikowymi.

Odpowiedź nr 7

Zamawiający udostępni podstawowe dane/informacje geologiczne planowanych do eksploatacji wyrobisk po wyłonieniu wykonawcy.

Pytanie nr 8

Część 1 pkt. 5 Załącznika nr 1 do SWZ

Zamawiający zapisał:

„Wymagane terminy dostawy kombajnów oraz ich dodatkowe wyposażenie.

| Oddział KWK | Ilość kombajnów w | Przewidywany termin dostawy kombajnu do Kopalni / Ruchu | Kombajn dodatkowo wyposażony w pomost hydrauliczny i mechanizm podnoszenia stropnic *) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo przystosowany do zabudowy urządzenia wierząco kotwiącego**) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo wyposażony w zanożowy system (tak/nie) |
|-------------------------|-------------------|---|--|---|--|
| KWK ROW Ruch Chwałowice | 1 | marzec 2025r. | tak | nie | tak |

UWAGA

*) Wyposażenie w pomost hydrauliczny i mechanizm podnoszenia stropnic oraz związane z tym wyposażenie w cenie najmu.

**) W przypadku konieczności dla konkretnej lokalizacji przystosowania i zabudowy urządzenia wierząco-kotwiącego oraz związanego z tym wyposażenia, odbywać się to będzie na podstawie odrębnej umowy.”

Prosimy o zmianę o zmianę zapisu Część 1 tabela pkt.5 i nadanie mu brzmienia:

„Wymagane terminy dostawy kombajnów oraz ich dodatkowe wyposażenie.

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

| Oddział KWK | Ilość kombajnów | Przewidywany termin dostawy kombajnu do Kopalni / Ruchu | Kombajn dodatkowo wyposażony w pomost hydrauliczny mechanizm podnoszenia stropnic *) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo przystosowany do zabudowy urządzenia wiertąco kotwiącego**) (tak/nie) | Kombajn dodatkowo wyposażony w zanożowy system (tak/nie) |
|-------------------------|-----------------|---|--|---|--|
| KWK ROW Ruch Chwałowice | 1 | do 2 m-cy od daty zawarcia umowy | tak | nie | tak |

Ponadto prosimy o wyjaśnienie czy Zamawiający wymaga dostawy wraz z kombajnem zestawu pompowego do zanożowego system zraszania.

Odowiedź nr 8

Zamawiający zmodyfikował treść SWZ zgodnie z odpowiedzią nr 1.

Pytanie nr 9

Część 2 Załącznika nr 1 do SWZ

Czy Zamawiający wyrazi zgodę na dopisanie w tabeli pkt. 2.a o następującej treści

| | |
|--|--------------|
| ścieralność skał wg metody Barona/Kuzniecowa | Max. 30 [mg] |
|--|--------------|

Odowiedź nr 9

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ

Pytanie nr 10

Część 2 pkt.13 Załącznika nr 1 do SWZ

W tabeli pkt.13 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|---|-------------------|
| 13 | Napięcie zasilania/częstotliwość (dot. kombajnu chodnikowego wraz z urządzeniem podtrzymującym kombajn) | 1000V/500V / 50Hz |
|----|---|-------------------|

Prosimy o zmianę o zmianę zapisu Część 2 tabela pkt.13 i nadanie mu brzmienia:

| | | |
|-----|--|-------------------|
| 13a | Napięcie zasilania/częstotliwość kombajnu chodnikowego | 1000V / 50Hz |
| 13b | Napięcie zasilania urządzenia podtrzymującego kombajn | 1000V/500V / 50Hz |

Odowiedź nr 10

Zamawiający zmodyfikował treść SWZ zgodnie z odpowiedzią nr 5.

Pytanie nr 11

Część 2 pkt.18 Załącznika nr 1 do SWZ

W tabeli pkt.18 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|---|-----|
| 18 | Wyposażony w skuteczny system zraszania ograniczający ryzyko zapłonu metanu, którego ochrona przed zapłonem jest potwierdzona badaniami i umożliwia urabianie zwięzłych skał o dużej i średniej skłonności do iskrzenia | TAK |
|----|---|-----|

Prosimy o wyjaśnienie czy w świetle powyższych zapisów Zamawiający wymaga wyposażenia kombajnu chodnikowego w skuteczny system zraszania ograniczający ryzyko zapłonu metanu zgodnie z § 291 ust.2 Rozporządzenie Ministra Energii z dnia 23 listopada 2016r. w sprawie szczegółowych wymagań dotyczących prowadzenia ruchu podziemnych zakładach górniczych (Dz.U. z 2017r., poz. 1118) oraz dodatkowo zraszanie zgodnie z § 292 ust.2 Rozporządzenie Ministra Energii z dnia 23 listopada 2016r. w sprawie szczegółowych wymagań dotyczących prowadzenia ruchu podziemnych zakładach górniczych (Dz.U. z 2017r., poz. 1118).

Prosimy również o wyjaśnienie czy Zamawiającemu chodzi o przedstawienie badań wykonanych przez

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

niezależną notyfikowaną jednostką badawczą?

Jednocześnie prosimy o zmianę o zmianę zapisu Część 2 tabela pkt.18 i nadanie mu brzmienia:

| | | |
|----|---|-----|
| 18 | <i>Wyposażony w zanożowy system zraszania, którego ochrona przed zapłonem jest potwierdzona badaniami i umożliwia urabianie zwięzłych skał o dużej i średniej skłonności do iskrzenia. Kombajn przygotowany również do pracy bez zraszania zanożowego (bateria zraszająca).</i> | TAK |
|----|---|-----|

Odpowiedź nr 11

Zamawiający zmodyfikował treść SWZ zgodnie z odpowiedzią nr 3.

Pytanie nr 12

Część IX pkt.2 Załącznika nr 1 do SWZ

W nawiązaniu do powyższego pytania prosimy o modyfikację zapisów Część IX pkt.2 i nadanie im brzmienia:

„2. *Dokumenty wymagane, które wykonawca zobowiązany jest dołączyć do oferty:*

- *informacja techniczna stanowiąca wyciąg z DTR istotnych z punktu widzenia użytkownika parametrów oferowanego kombajnu w tym systemu zraszania i podtrzymania kombajnu na nachyleniu określonych w załączniku 1 Część 2, Tabela do SWZ.*

- *protokół z badań systemu zraszania opisanego w załączniku 1 Część 2, Tabela do SWZ pkt. 18.”*

Odpowiedź nr 12

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 13

Część 2 Załącznika nr 1 do SWZ pkt 28

W tabeli pkt. 28 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|--|-----|
| 28 | <i>Szerokość pługa ładowarki łapowej: od min. 2000mm do max. 33000</i> | TAK |
|----|--|-----|

Prosimy o modyfikację zapisów i nadanie im brzmienia :

| | | |
|----|---|-----|
| 28 | <i>Szerokość pługa ładowarki łapowej: od min. 2000mm do max. 3300mm</i> | TAK |
|----|---|-----|

Odpowiedź nr 13

Zamawiający modyfikuje treść SWZ, Załącznik nr 1 Tabela Lp. 28, która otrzymuje brzmienie:

| Lp. | Opis | Parametry wymagane przez Dzierżawcę |
|-----|--|-------------------------------------|
| ... | | ... |
| 28 | Szerokość pługa ładowarki łapowej: od min. 2000mm do max. 3300mm | TAK |
| ... | | ... |

Pytanie nr 14

Część 2 Załącznika nr 1 do SWZ pkt 36

W tabeli pkt. 36 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|--|-----|
| 36 | <i>W okresie dzierżawy, zapisy DTR/Instrukcji Obsługi kombajnu i poszczególnych urządzeń/podzespołów/ silników nie mogą wymuszać przeprowadzania przeglądów bieżących i okresowych oraz konserwacji i kontroli z koniecznością demontażu urządzeń/podzespołów/osłon z maszyny. Jeżeli przeprowadzenie przeglądów bieżących i okresowych urządzeń/podzespołów/silników będzie wymagać ich zdemontowania i wydania do Wydierżawiającego, podyktowane DTR/Instrukcją obsługi producenta urządzenia wówczas ww. przeglądy będą wykonywane przez Wydierżawiającego. Na czas przeglądu</i> | TAK |
|----|--|-----|

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

| | | |
|--|---|--|
| | <i>Wydierżawiający zapewni urządzenie rezerwowe (zamiennie z urządzeniami, które będą zdemontowane z kombajnu i wydane do przeglądu). Przeglądy ww. urządzeń/silników oraz urządzeń rezerwowych zapewnia Wydierżawiający na własny koszt.</i> | |
|--|---|--|

Przeprowadzenie przeglądów okresowych i konserwacji silników elektrycznych wymaga ich zdemontowania z kombajnu zgodnie z zapisami DTR/Instrukcji Obsługi producenta silników elektrycznych.

W związku z powyższym prosimy o zmianę zapisu Część 2 tabela pkt.36 i nadanie mu brzmienia:

| | | |
|----|---|-----|
| 36 | <i>W okresie dzierżawy, zapisy DTR/Instrukcji Obsługi kombajnu i poszczególnych urządzeń/podzespołów nie mogą wymuszać przeprowadzania przeglądów bieżących i okresowych oraz konserwacji i kontroli z koniecznością demontażu urządzeń/podzespołów z maszyny (nie dotyczy silników elektrycznych).</i> | TAK |
|----|---|-----|

Odpowiedź nr 14

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 15

Część 2 Załącznika nr 1 do SWZ pkt 40

W tabeli pkt. 40 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|---|----------|
| 40 | <i>Kombajn wyposażony w blokady wodne bezobsługowe (nie wymagające plombowania nastawnika przepływu i eliminujące regulacje wody przez pokrętło), zabezpieczone przed wilgocią i uszkodzeniami mechanicznymi (zabudowane w osłonie – pożądanie)</i> | Pożądane |
|----|---|----------|

Prosimy o modyfikację zapisów i nadanie im brzmienia :

| | | |
|----|---|-----|
| 40 | <i>Kombajn wyposażony w blokady wodne bezobsługowe (nie wymagające plombowania nastawnika przepływu i eliminujące regulacje wody przez pokrętło), zabezpieczone przed wilgocią i uszkodzeniami mechanicznymi (zabudowane w osłonie – pożądanie)</i> | TAK |
|----|---|-----|

Odpowiedź nr 15

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 16

Część 2 Załącznika nr 1 do SWZ pkt 44

W tabeli pkt.44 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|--|----------|
| 44 | <i>Zamknięcie pokryw pulpitu sterowniczego oraz skrzynki iskrobezpiecznej (dobudowanej do skrzyni aparatury elektrycznej) za pomocą rygli umożliwiających szybkie otwarcie pokryw przy pomocy kluczyka specjalnego (bez połączeń śrubowych wykorzystujących nitogwinty) – pożądanie przez Dzierżawcę</i> | POŻĄDANE |
|----|--|----------|

Prosimy o modyfikację zapisów i nadanie im brzmienia:

| | | |
|----|--|-----|
| 44 | <i>Zamknięcie pokryw pulpitu sterowniczego oraz skrzynki iskrobezpiecznej (dobudowanej do skrzyni aparatury elektrycznej) za pomocą rygli umożliwiających szybkie otwarcie pokryw przy pomocy kluczyka specjalnego (bez połączeń śrubowych wykorzystujących nitogwinty) – pożądanie przez Dzierżawcę</i> | TAK |
|----|--|-----|

Odpowiedź nr 16

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984
• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •
BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704
Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl
• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365
Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl
Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl
Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl
Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

Pytanie nr 17

Część 2 Załącznika nr 1 do SWZ pkt 46

W tabeli pkt.46 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|---|----------|
| 46 | <i>Możliwość podłączenia i zasilenia z obwodów iskrobezpiecznych skrzyni aparatury elektrycznej dodatkowej lampy (lamp) typu LED umożliwiających doświetlenie części przodkowej wyrobiska (podczas zabudowy przodka lub prac konserwacyjnych) niezależnie od oświetlenia własnego kombajnu (reflektorów kombajnowych) – pożądane przez Dzierżawcę</i> | Pożądane |
|----|---|----------|

Prosimy o modyfikację zapisów i nadanie im brzmienia:

| | | |
|----|--|-----|
| 46 | <i>Możliwość podłączenia i zasilenia z obwodów iskrobezpiecznych skrzyni aparatury elektrycznej dodatkowej lampy (lamp) typu LED umożliwiającej doświetlenie części przodkowej wyrobiska (podczas zabudowy przodka lub prac konserwacyjnych) niezależnie od oświetlenia własnego kombajnu (reflektorów kombajnowych) – pożądane przez Dzierżawcę</i> | TAK |
|----|--|-----|

Odpowiedź nr 17

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 18

Część 2 Załącznika nr 1 do SWZ pkt 49

W tabeli pkt.49 Zamawiający napisał:

| | | |
|----|--|-----|
| 49 | <i>Kombajn wyposażony w mechaniczne osłony siłowników skrętu obrotnicy oraz udźwigu organu, uniemożliwiające ich uszkodzenie poprzez działanie czynników zewnętrznych. Pozostałe siłowniki występujące w kombajnie wyposażone w osłony gładzi lub osłony mechaniczne w miejscach gdzie istnieje techniczna możliwość ich wykonania i zabudowy.</i> | TAK |
|----|--|-----|

Prosimy o modyfikację zapisów i nadanie im brzmienia:

| | | |
|----|---|-----|
| 49 | <i>Kombajn wyposażony w osłony gładzi tłoczyk siłowników udźwigu oraz skrętu. Pozostałe tłoczyska siłowników zabezpieczone tam gdzie istnieje techniczna możliwość ich wykonania.</i> | TAK |
|----|---|-----|

Odpowiedź nr 18

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ

Pytanie nr 19

Część 4 pkt. 19. Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o zmianę zapisu Część 4 pkt.19 i nadanie mu brzmienia:

*„Dzierżawca z trzydniowym wyprzedzeniem powiadomi Wydzierżawiającego telefonicznie/fax lub email o terminie rozpoczęcia demontażu.”***Odpowiedź nr 19**

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 20

Część 4 pkt. 30. Załącznika nr 1 do SWZ

Zamawiający w Części 4 pkt.30 napisał:

„30. W przypadku podzespołów, co do których nie było możliwości dokonania oceny stanu technicznego (stopnia zużycia) u Dzierżawcy, Wydzierżawiający zobowiązany jest przygotować podzespół i zgłosić

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.plRuch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.plRuch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.plRuch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

gotowość do przeprowadzenia oceny stanu technicznego w terminie nie dłuższym niż 2 tygodnie od daty przejęcia podzespołu od Dzierżawcy..”

Natomiast w Części 6 pkt. I.3.7 napisał:

„7) w przypadku wykonania usługi serwisowej na maszynie lub urządzeniu objętym gwarancją Wyzierżawiającego i braku możliwości zgodnego określenia odpowiedzialności za powstanie awarii (wyłączenia lub nie odpowiedzialności gwarancyjnej) Wyzierżawiający przeprowadzi procedurę reklamacyjną. z udziałem służb technicznych Dzierżawcy w siedzibie Wyzierżawiającego w terminie do 30 dni od daty dostarczenia podzespołów do Wyzierżawiającego..”

Powyższe zapisy są nie jednolite, ponadto w Części 5 pkt. 21.3 Zamawiający ponownie napisał:

„3) Wyzierżawiający zobowiązany jest przygotować podzespół i zgłosić gotowość do przeprowadzenia oceny stanu technicznego w terminie nie dłuższym niż 2 tygodnie od daty przejęcia podzespołu od Dzierżawcy. Brak powyższego zgłoszenia w podanym terminie traktowane będzie jako uznanie roszczeń gwarancyjnych Dzierżawcy bez konieczności przeprowadzania oceny stanu technicznego.”

W celu ujednoczenia zapisów w Załączniku nr do SWZ „IPU” prosimy ponownie o zmianę zapisu Część 4 pkt.30 i nadanie mu brzmienia:

„W przypadku podzespołów, co do których nie było możliwości dokonania oceny stanu technicznego (stopnia zużycia) u Dzierżawcy, Wyzierżawiający zobowiązany jest przygotować podzespół i zgłosić gotowość do przeprowadzenia oceny stanu technicznego w terminie nie dłuższym niż 30 dni od daty przejęcia podzespołu od Zamawiającego.”

oraz zapisu pkt.21.3 Część 5 i nadanie mu brzmienia:

„Wyzierżawiający zobowiązany jest przygotować podzespół i zgłosić gotowość do przeprowadzenia oceny stanu technicznego w terminie nie dłuższym niż 30 dni od daty przejęcia podzespołu od Dzierżawcy. Brak powyższego zgłoszenia w podanym terminie traktowane będzie jako uznanie roszczeń gwarancyjnych Dzierżawcy bez konieczności przeprowadzania oceny stanu technicznego. Za porozumieniem Stron termin może ulec zmianie co nie wymaga zawarcia aneksu, jednakże wymaga potwierdzenia pisemnego”

Odpowiedź nr 20

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 21

Część 5 pkt. 3 Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o zmianę zapisów Część 5 pkt.3 i nadanie im brzmienia:

” Wykaz ”materiałów eksploatacyjnych” wyłączonych z gwarancji:

- a) uszczelki i uszczelnienia,*
- b) podkładki,*
- c) wkłady filtrów,*
- d) noże urabiające i ich zabezpieczenia,*
- e) tuleje nożowe (jeżeli występują),*
- f) dysze zraszające,*
- g) sworznie,*
- h) bolce rozprężne,*
- i) węże hydrauliczne,*
- j) wkładki sprzęgieł.*
- k) bezpieczniki elektryczne,*
- l) śruby i nakrętki.*
- m) przewody elektryczne”*

Odpowiedź nr 21

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 22

Część 5 pkt. 4 Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o zmianę zapisów Część 5 pkt.4 i nadanie im brzmienia:

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

" Wykaz "części szybkozysuwajacych" z ograniczona 6-cio miesieczna (tj. 180 dni) gwarancja:

- a) uchwyty nozowe,
- b) zgrzebła i lancuch przenośnika zgrzeblowego,
- c) segmenty (plytki) gąsienic (lancuch gąsienicy),
- d) bęben (gwiazda) napędowy i zwrotny,
- e) koła napędowe przekładni jazdy,
- f) płyty (blachy) ściernie stołu ładowarki i przenośnika zgrzeblowego,
- g) zamki i ogniwa złączne przenośnika zgrzeblowego."

Odpowiedź nr 22

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 23

Część 5 pkt.21.2 Załącznika nr 1 do SWZ

W związku z zapisami pkt. I.3.7 Część 6 prosimy o modyfikację zapisu pkt.21.2 Część 5 i nadanie mu brzmienia: „ocena stanu technicznego podzespołu przeprowadzana będzie w stanie zdemontowanym, na terenie Wydzierżawiającego, przy współudziale przedstawicieli Dzierżawcy. W szczególnych przypadkach, za zgodą Dzierżawcy ocena stanu technicznego podzespołu może być przeprowadzona bez udziału przedstawiciela Dzierżawcy.”

Odpowiedź nr 23

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 24

Część 6 pkt.I.3.13 Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o dopisanie do zapisu pkt.I.3.13 Część 6 następującej treści:

„Brak przeprowadzenia procedury reklamacyjnej w terminie do 30 dni z winy Dzierżawcy będzie skutkować nieuznaniem roszczeń gwarancyjnych Dzierżawcy i uznanie wykonanej usługi jako odpłatną. Za porozumieniem Stron termin ten można wydłużyć”

Odpowiedź nr 24

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 25

Część 6 pkt.I.3.17 Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisu pkt.I.3.17 Część 6 i nadanie mu brzmienia:

„W przypadku uznania przez Wydzierżawiającego usługi jako odpłatnej pomimo Informacji z zastrzeżeniami (Zastrzeżenia) co do wykonanej usługi serwisowej (w tym dostarczonych części zamiennych) Wydzierżawiający wystawi fakturę, a po zakończeniu procesu reklamacyjnego skoryguje ją zgodnie z wynikiem postępowania reklamacyjnego.”

Odpowiedź nr 25

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 26

Część 6 pkt.I.1 i 20 Załącznika nr 1 do SWZ

Zamawiający zapisał w Części 6 pkt. I.1:

„Wydzierżawiający będzie brał udział w montażu i demontażu przedmiotu dzierżawy w przypadku zgłoszenia takiej potrzeby przez Dzierżawcę, w tym udział pracowników serwisu będzie przez pierwszy tydzień eksploatacji na jednej zmianie wydobywczej.”

oraz w Części 6 pkt. I.20:

„W ramach przedmiotowej dzierżawy Wydzierżawiający będzie brał udział w montażu, uruchomieniu i demontażu przedmiotu dzierżawy w trakcie zmiany jego lokalizacji

” Zamawiający nie podał ilości zmian lokalizacji przedmiotu dzierżawy co ma to istotny wpływ na określenie kalkulacji kosztów dzierżawy a co za tym idzie wysokości stawki dzierżawnej za przedmiot dzierżawy podany

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

w ofercie.

W związku z powyższym prosimy o modyfikację zapisów pkt. I.1 i I.20 Załącznika nr do 1 i nadanie im brzmienia:

„W ramach przedmiotowej dzierżawy Wydzierżawiający będzie brał udział w pierwszym montażu i uruchomieniu, oraz ostatnim demontażu przedmiotu dzierżawy.”

Odpowiedź nr 26

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 27

Część 6 pkt.I.18 Załącznika nr 1 do SWZ

Zamawiający zapisał w Części 6 pkt. I.18:

18.Wydzierżawiający przeprowadzi szkolenia pracowników Dzierżawcy w zakresie obsługi przedmiotu dzierżawy (szkolenie w zakresie obsługi należy przeprowadzić z podziałem na elektryków, mechaników i górników).

Prosimy o modyfikację zapisu pkt.I.18 Część 6 i nadanie mu brzmienia:

18.Wydzierżawiający przeprowadzi szkolenia pracowników Dzierżawcy w zakresie obsługi przedmiotu dzierżawy (szkolenie w zakresie obsługi należy przeprowadzić z podziałem na elektryków, mechaników i górników). W przypadku udostępnienia przez Dzierżawcę przedmiotu dzierżawy innemu Wykonawcy (świadczącemu usługi w zakładzie Dzierżawcy) Wydzierżawiający przeprowadzi szkolenie pracowników Wykonawcy w zakresie budowy, obsługi, konserwacji, i kontroli urządzenia. Koszt szkolenia ponosi podmiot, któremu przedmiot dzierżawy został udostępniony.

Odpowiedź nr 27

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 28

Część 6 pkt.II.9 Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o wyjaśnienie co Zamawiający ma na myśli pod pojęciem „innych użytkowników”?

Jednocześnie prosimy o modyfikację zapisu pkt.II.9 Część 6 i nadanie mu brzmienia:

„Bez zgody Wydzierżawiającego Dzierżawca nie może:

- 1) wydawać przedmiotu dzierżawy innym użytkownikom,*
- 2) poddzierżawiać przedmiotu dzierżawy,*
- 3) wykonywać prac przedmiotem dzierżawy u innych użytkowników w kraju,*
- 4) zlecać jakichkolwiek remontów przedmiotu dzierżawy,*
- 5) dokonywać zmian konstrukcyjnych w przedmiocie dzierżawy. W przypadku dokonania zmian konstrukcyjnych w przedmiocie dzierżawy przez Dzierżawcę bez zgody Wydzierżawiającego, Dzierżawca zapłaci koszty związane z jego przywróceniem do stanu pierwotnego.*
- 6) stosować części, podzespołów i części zamiennych od producentów (dostawców) nie posiadających autoryzacji (zgody) Wydzierżawiającego”.*

Odpowiedź nr 28

Zamawiający wyjaśnia, iż „inny użytkownik” to wszystkie Oddziały i jednostki organizacyjne PGG S.A.

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 29

Część 6 pkt.III Załącznika nr 1 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisów Części 6 pkt. III i nadanie im brzmienia:

„W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową a odnoszących się do świadczenia usług serwisowych zastosowanie mają zapisy obowiązującej umowy na świadczenie usług serwisowych kombajnów chodnikowych z zastrzeżeniem, że postanowienia umów serwisowych nie skracają gwarancji na elementy kombajnu (za wyjątkiem materiałów eksploatacyjnych i części szybkozużywających się wskazanych w Części 5 pkt.3 i 4 Załącznika nr 1 do SWZ) tzn. nawet gdy jakiś podzespół zostanie wymieniony w ramach usługi serwisowej to gwarancja na ten podzespół obowiązuje do końca okresu dzierżawy, a nie tak jak wskazano w umowie serwisowej (np. 6 miesięcy).

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

Odpowiedź nr 29

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 30

§ 3 pkt.2 Załącznika nr 5 do SWZ

Zgodnie z zapisami pkt.II.8 Część 6 Załącznika nr 1 do SWZ:

„Dzierżawca zastrzega sobie możliwość zmiany lokalizacji przedmiotu dzierżawy w ramach Oddziałów Polskiej Grupy Górniczej (zarówno przed zawarciem, jak i po zawarciu umowy) „

Zapis ten tak de facto wyraża już zgodę stron na przekazanie kombajnu do innej kopalni, ale nie na ponoszenie kosztów demontażu, transportu itp. przez Wydzierżawiającego. Zmiana lokalizacji przedmiotu dzierżawy jest sprawą wewnętrzną Dzierżawcy/Zamawiającego.

Zamawiający napisał w § 3 pkt.2, że koszty zostaną ustalone w odrębnej umowie. Powstaje pytanie, jakie będą skutki, jeżeli Strony nie osiągną porozumienia co do tej umowy? Z związku z brakiem regulacji powyższych zapisów wnioskujemy o modyfikację zapisu § 3 pkt.2 Załącznika nr 5 do SWZ i nadanie mu brzmienia:

„Dzierżawca gwarantuje realizację umowy zgodnie z bieżącym harmonogramem robót górniczych ustalonym przez Kierownika Ruchu Zakładu Górniczego na poziomie 100%. W przypadku wystąpienia zdarzeń skutkujących koniecznością skrócenia okresu dzierżawy kombajnu w danej kopalni Dzierżawca zastrzega sobie możliwość zmiany lokalizacji przedmiotu dzierżawy w ramach Oddziałów Polskiej Grupy Górniczej. Dzierżawca powiadomi Wydzierżawiającego o zmianie lokalizacji przedmiotu dzierżawy w terminie umożliwiającym dokonanie zmiany lokalizacji jednak nie krótszym niż 1 tydzień przed planowaną zmianą. Wszelkie koszty związane ze zmianą lokalizacji ponosi Dzierżawca.”

Odpowiedź nr 30

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 31

§ 3 pkt.4 Załącznika nr 5 do SWZ

Zamawiający napisał:

„4. Stawka czynszu dzierżawnego o której mowa powyżej, dla każdego kombajnu chodnikowego obowiązywać będzie od dnia następnego po dokonaniu odbiorze kombajnu chodnikowego na dole kopalni, który zostanie każdorazowo potwierdzony Protokołem odbioru technicznego po uruchomieniu w miejscu zainstalowania na dole (wzór Załącznik nr 5 do umowy), a w przypadku jeżeli Protokół ten nie zostanie podpisany z przyczyn leżących po stronie Dzierżawcy w terminie 21 dni od dnia podpisania Protokołu kompletności dostawy kombajnu w siedzibie Dzierżawcy (wzór Załącznik nr 4 do umowy), od dnia następnego po upływie ww. 21 dniowego okresu.”

Prosimy o zmianę treści ustępu i nadanie mu brzmienia:

„4. Stawka czynszu dzierżawnego o której mowa powyżej, dla każdego kombajnu chodnikowego obowiązywać będzie od dnia następnego po dokonaniu odbiorze kombajnu chodnikowego na dole kopalni, który zostanie każdorazowo potwierdzony Protokołem odbioru technicznego po uruchomieniu w miejscu zainstalowania na dole (wzór Załącznik nr 5 do umowy), a w przypadku jeżeli Protokół ten nie zostanie podpisany przez Dzierżawcę z przyczyn niezależnych od Wydzierżawiającego, Wydzierżawiający uprawniony jest do jednostronnego podpisu tego Protokołu.”

Odpowiedź nr 31

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 32

§ 3 pkt. 7 c Załącznika nr 5 do SWZ

Zamawiający napisał:

c) przeszkolenia w zakresie eksploatacji, naprawy, konserwacji i obsługi przedmiotu dzierżawy po 10 pracowników Dzierżawcy w ilości 6 godzin na pracownika, przed uruchomieniem kombajnu w przodku, z podziałem na górników, elektryków i mechaników (razem 30 osób) – dla każdego kombajnu, jeśli Dzierżawca zgłosi taką potrzebę.

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

Prosimy o zmianę treści ustępu i nadanie mu brzemienia:

c) przeszkolenia w zakresie eksploatacji, naprawy, konserwacji i obsługi przedmiotu dzierżawy do 30 pracowników Dzierżawcy w ilości 6 godzin na pracownika, przed uruchomieniem kombajnu w przodku, z podziałem na górników, elektryków i mechaników – dla każdego kombajnu, jeśli Dzierżawca zgłosi taką potrzebę.

Odpowiedź nr 32

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ

Pytanie nr 33

§ 4 pkt.13 Załącznika nr 5 do SWZ

Zamawiający napisał:

„Jako termin zapłaty przyjmuje się datę obciążenia rachunku bankowego Dzierżawcy”

Prosimy o zmianę treści ustępu i nadanie mu brzemienia

„Jako termin zapłaty przyjmuje się datę uznania rachunku bankowego Wydzierżawiającego”

Odpowiedź nr 33

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 34

§ 5 pkt.4 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisu § 5 pkt.4 Załącznika nr 5 do SWZ i nadanie mu brzmienia:

„Naliczanie czynszu dzierżawnego dla każdego kombajnu chodnikowego rozpoczyna się od dnia następnego po uruchomieniu przedmiotu dzierżawy w miejscu zainstalowania. Uruchomienie potwierdza się Protokołem odbioru technicznego po uruchomieniu w miejscu zainstalowania na dole (wzór Załącznik nr 5 do umowy), a w przypadku jeżeli Protokół ten nie zostanie podpisany z przyczyn leżących po stronie Dzierżawcy w terminie 21 dni od dnia podpisania Protokołu kompletności dostawy kombajnu w siedzibie Dzierżawcy (wzór Załącznik nr 4 do umowy), od dnia następnego po upływie ww. 21 dniowego okresu. W przypadku niepodpisania przez Dzierżawcę Protokołu kompletności dostawy (zał nr 4 do umowy) bez uzasadnionej przyczyny, przedmiot dzierżawy uważa się za dostarczony na podstawie jednostronnie podpisanego przez Wydzierżawiającego Protokołu kompletności dostaw kombajnu w siedzibie Dzierżawcy. Czynsz naliczany jest za miesięczne okresy rozliczeniowe obejmujące miesiąc kalendarzowy, z wyłączeniem pierwszego okresu rozliczeniowego, który obejmuje okres od dnia określonego w niniejszym ustępie do końca miesiąca kalendarzowego, w którym rozpoczęto naliczanie czynszu dzierżawnego dla danego kombajnu chodnikowego. W przypadku nie podpisania protokołu odbiorczego z powodu braku przedstawiciela Wydzierżawiającego na kopalni w dniu odbioru, protokół zostanie spisany w późniejszym terminie - wiążącą będzie data protokołu spisana przez przedstawicieli kopalni.”

Odpowiedź nr 34

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 35

§ 5 pkt.5 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisu § 5 pkt.5 Załącznika nr 5 do SWZ i nadanie mu brzmienia:

„Naliczanie czynszu dzierżawnego kończy się w dniu rozpoczęcia demontażu przy udziale przedstawiciela Wydzierżawiającego, określonego w Wezwaniu Serwisowym (tzn. za dzień, w którym rozpoczęto demontaż Wydzierżawiający nie naliczy stawki za dzierżawę przedmiotu umowy). Dzierżawca powiadomi Wydzierżawiającego telefonicznie lub email z trzydniowym wyprzedzeniem o terminie rozpoczęcia demontażu przedmiotu dzierżawy.”

Odpowiedź nr 35

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 36

§ 9pkt.1 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisu § 9 pkt.1 Załącznika nr 5 do SWZ i nadanie mu brzmienia:

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

„Ze strony Dzierżawcy osobą/osobami upoważnionymi oraz odpowiedzialnymi za nadzór nad realizacją przedmiotu umowy, dokonywanie wszelkich ustaleń z Wydzierżawiającym oraz podpisanie wszelkich dokumentów i Protokołów związanych z realizacją niniejszej umowy przez co najmniej jedną z tych osób jest/są: (...).”

Odpowiedź nr 36

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 37

§ 9 pkt.2 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisu § 9 pkt.2 Załącznika nr 5 do SWZ i nadanie mu brzmienia:

„Ze strony Wydzierżawiającego osobą/osobami upoważnionymi oraz odpowiedzialnymi za nadzór nad realizacją przedmiotu umowy, dokonywanie wszelkich ustaleń z Dzierżawcą oraz podpisanie wszelkich dokumentów i Protokołów związanych z realizacją niniejszej umowy przez co najmniej jedną z tych osób jest/są: (...).”

Odpowiedź nr 37

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 38

§ 9 pkt.4 Załącznika nr 5 do SWZ

Zamawiający napisał w § 9 pkt.4 Załącznika nr 5 do SWZ:

Prowadzona korespondencja pomiędzy stronami a dotycząca warunków umowy, w imieniu Dzierżawcy wymaga zatwierdzenia przez właściwych dla tych oddziałów Pełnomocników Polskiej Grupy Górniczej S.A.

Prosimy o usunięcie tego zapisu lub jego doprecyzowanie poprzez wskazanie konkretnie o jakich pełnomocnikach mowa w tym postanowieniu.

Odpowiedź nr 38

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 39

§ 9 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o wprowadzenie do § 9 Załącznika nr 5 do SWZ zapisu:

„7. W ramach odpowiedzialności za realizację umowy przedstawiciele Stron wskazanie w § 9 ust.1 i 2 mają obowiązek przekazywania informacji telefonicznej o terminach przeprowadzania przeglądów gwarancyjnych oraz zgłaszania i odbierania informacji o wystąpieniu awarii lub uszkodzeń dostarczonego przedmiotu dzierżawy oraz są upoważnieni do podpisywania i zatwierdzania wszelkich dokumentów związanych z realizacją umowy i zatwierdzania wszelkich ustaleń.”

Odpowiedź nr 39

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 40

§ 10 pkt.9 Załącznika nr 5 do SWZ

Wnosimy o usunięcie proponowanych postanowień.

Odpowiedź nr 40

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 41

§ 11 pkt.1.1 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisu § 11 pkt.1.1 Załącznika nr 5 do SWZ i nadanie mu brzmienia:

„1) za odstąpienie od Umowy przez jedną ze stron z przyczyn leżących po stronie Wydzierżawiającego w wysokości 10 % wartości netto części niezrealizowanej umowy”

Odpowiedź nr 41

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

Pytanie nr 42

§ 11 pkt.1.2 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisu § 11 pkt.1.2 Załącznika nr 5 do SWZ i nadanie mu brzmienia:

„2) za zwłokę w dostawie przedmiotu dzierżawy w wysokości dobowej stawki czynszu dzierżawnego netto za każdy dzień zwłoki, jednak nie więcej niż 10 % wartości określonej w §3 pkt.1a dla danego kombajnu”

Odpowiedź nr 42

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 43

§ 11 pkt.2.1 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisów §11 pkt.2.1 i nadanie im brzmienia:

„za odstąpienie od umowy przez jedną ze stron z przyczyn leżących po stronie Dzierżawcy w wysokości 20% wartości netto niezrealizowanej części Umowy, co nie dotyczy przypadków określonych w § 12-Rozwiązanie, odstąpienie lub wypowiedzenie Umowy ust. 2 i ust. 5. pkt 3.”

Odpowiedź nr 43

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 44

§ 11 pkt.2.4 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisów §11 pkt.2.4 i nadanie im brzmienia:

„za niezwrócenie w terminie 21 dni części, których brakowało przy zwrocie przedmiotu dzierżawy w wysokości 100% wartości części wg cen obowiązujących dla Polskiej Grupy Górniczej S.A. przy zakupie części nowych, a w przypadku braku cennika aktualnego na dzień zwrotu przedmiotu dzierżawy, wg cen z ostatniego obowiązującego dla Polskiej Grupy Górniczej S.A. cennika części nowych (cennik części serwisowych lub cennik z umów na dostawy części), jeżeli brak jest możliwości wyceny w oparciu o cenniki wg oferty od Wydzierżawiającego przy czym nie podlegają zwrotowi elementy złączne, szybko zużywające się i nieobjęte gwarancją.”

Odpowiedź nr 44

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 45

§ 11 pkt.1.4 Załącznika nr 5 do SWZ

Wnosimy o usunięcie proponowanych postanowień jako niezgodnych z postanowieniami art. 433 pkt 2 ustawy z dnia 11.09.2019r. Prawo zamówień publicznych.

Odpowiedź nr 45

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 46

§ 11 pkt.3 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisów § 11 pkt.3 i nadanie im brzmienia:

„Łączna wartość kar umownych przysługujących Dzierżawcy za naruszenia w zakresie dzierżawy określonego kombajnu nie może przekroczyć gwarantowanej wartości netto czynszu dzierżawy za cały okres dzierżawy tego kombajnu, zaś łączna wartość kar umownych z wszystkich tytułów może być naliczana do kwoty równej wartości gwarantowanej netto umowy.”

Odpowiedź nr 46

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 47

§ 11 pkt.4 Załącznika nr 5 do SWZ

Zamawiający zapisał:

„4. W przypadku, gdy Dzierżawca utraci przedmiot dzierżawy, Dzierżawca zapłaci Wydzierżawiającemu odszkodowanie w wysokości:

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

- 1) 80% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b) w przypadku, gdy zdarzenie miało miejsce w okresie wynoszącym do 12 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia,
- 2) 60% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b) w przypadku, gdy zdarzenie miało miejsce w okresie wynoszącym od 12 do 24 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia,
- 3) 40% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b), gdy zdarzenie miało miejsce w okresie wynoszącym powyżej 24 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia."

Powyższy zapis odbiega od dotychczasowych zapisów stosowanych w postępowaniach na kombajny chodnikowych w PGG.

Prosimy o modyfikację zapisów §11 pkt.4 i nadanie im brzmienia:

„5. W przypadku, gdy Dzierżawca utraci przedmiot dzierżawy, Dzierżawca zapłaci Wyzierżawiającemu odszkodowanie w wysokości:

- 1) 80% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b) w przypadku, gdy zdarzenie miało miejsce w okresie eksploatacji przedmiotu dzierżawy wynoszącym do 12 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia,
- 2) 60% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b) w przypadku, gdy zdarzenie miało miejsce w okresie eksploatacji przedmiotu dzierżawy wynoszącym od 12 do 24 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia,
- 3) 40% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b), gdy zdarzenie miało miejsce w okresie eksploatacji przedmiotu dzierżawy wynoszącym powyżej 24 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia..”

Odpowiedź nr 47

Zamawiający modyfikuje treść SWZ, Załącznik nr 5 § 11 pkt.4, który otrzymuje brzmienie:

„4. W przypadku, gdy Dzierżawca utraci przedmiot dzierżawy, Dzierżawca zapłaci Wyzierżawiającemu odszkodowanie w wysokości:

- 1) 80% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b) w przypadku, gdy zdarzenie miało miejsce w okresie **eksploatacji przedmiotu dzierżawy** wynoszącym do 12 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia,
- 2) 60% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b) w przypadku, gdy zdarzenie miało miejsce w okresie **eksploatacji przedmiotu dzierżawy** wynoszącym od 12 do 24 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia,
- 3) 40% wartości netto przedmiotu dzierżawy (określonej w § 3, ust.1 pkt. b), gdy zdarzenie miało miejsce w okresie **eksploatacji przedmiotu dzierżawy** wynoszącym powyżej 24 miesięcy, licząc od dnia uruchomienia.

Pytanie nr 48

§ 11 pkt.5 Załącznika nr 5 do SWZ

1. Prosimy o doprecyzowanie pojęcia „*utrata przedmiotu dzierżawy*” oraz doprecyzowanie w jaki sposób Dzierżawca będzie informował Wyzierżawiającego o utracie przedmiotu dzierżawy.
2. Prosimy o dodanie regulacji zgodnie, z którą niniejsze postanowienia będą miały zastosowanie także wówczas, gdy utrata przedmiotu dzierżawy nastąpi z powodu siły wyższej.

Odpowiedź nr 48

Zamawiający wyjaśnia, że przez utratę przedmiotu dzierżawy rozumie się sytuację, w której brak zwrotu przedmiotu dzierżawy będzie spowodowany zaistnieniem okoliczności siły wyższej. Zamawiający będzie informował pisemnie Wykonawcę o utracie przedmiotu dzierżawy.

Pytanie nr 49

§ 11 pkt.7 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o modyfikację zapisów § 11 pkt.9 i nadanie im brzmienia:

„W przypadku, gdy kary umowne nie pokryją szkody wyrządzonej Stronie, Strona, która szkody doznała ma prawo dochodzić niezależnie od przysługujących jej kar umownych odszkodowania uzupełniającego na zasadach ogólnych do wysokości wartości netto przedmiotu umowy”

Odpowiedź nr 49

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfańskiego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 50

§ 18 pkt.4 Załącznika nr 5 do SWZ

Prosimy o wprowadzenie regulacji odnoszącej się do sytuacji, gdy siła wyższa trwa dłużej niż 7 dni poprzez wprowadzenie uprawnienia do wypowiedzenia umowy przez każdą ze stron w przypadku, gdy okoliczności siły wyższej trwają dłużej niż 3 miesiące.

Odpowiedź nr 50

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

Pytanie nr 51

§ 4 Załącznika nr 5 do SWZ

1. Prosimy o podanie i udokumentowanie źródła finansowania przedmiotowego zamówienia.
2. Prosimy o udostępnienie aktualnych pełnych danych finansowych spółki PGG S.A. tj. danych finansowych za ostatni dostępny kwartał kalendarzowy.
3. Zwracamy się z prośbą o zastosowanie zaliczki w ramach niniejszego postępowania.
4. Ze względu na odroczony termin płatności w ramach niniejszego postępowania, prosimy o ustanowienie zabezpieczenia spłaty w formie uzgodnionej z Wykonawcą. Prosimy o umieszczenie w treści projektu umowy odpowiednich zapisów umożliwiających wprowadzenia zabezpieczenia.

Odpowiedź nr 51

Ad 1. Kontrakt zawarty w wyniku rozstrzygnięcia przedmiotowego postępowania zostanie sfinansowany ze środków pochodzących z bieżącej działalności Spółki.

Ad 2. Zamawiający informuje, że dokumenty finansowe Polskiej Grupy Górniczej S.A. stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa i nie są udostępniane. Informacje prawne i finansowe Polskiej Grupy Górniczej S.A. oraz Grupy Kapitałowej Polskiej Grupy Górniczej S.A., których publikację nakazuje *Ustawa o ogłaszaniu aktów normatywnych i niektórych innych aktów prawnych* są dostępne na witrynie <http://bip.pgg.pl/>.

Ad 3 i 4. Zamawiający nie dopuszcza ustanowienia jakichkolwiek zabezpieczeń na rzecz Wykonawcy i stosowania zaliczek.

Pytanie nr 52

Pkt. 6 Załącznika nr 8 do umowy

Prosimy o modyfikację zapisów pkt. 6 Załącznika nr 8 i nadanie mu brzmienia: „*Dzierżawca uzna wynik testu za pozytywny jeżeli kombajn osiągnie średnio zmianowe (liczone w okresie 10 kolejnych dni roboczych, przy 3 zmianach roboczych w ciągu doby) następujące minimalne wydajności urabiania i ładowania urobku z calizny:*

- *15 m³/h dla wytrzymałości na ściskanie skał Rc do 80MPa*”

Jednocześnie prosimy o wprowadzenie modyfikacji w załącznik nr 6 do umowy uwzględniającą powyższą propozycję zmiany: „ *(...) Kombajn osiągnął wydajność urabiania i ładowaniam³/h przy wytrzymałości na ściskanie skał RcMPa wg GIG.*”

Odpowiedź nr 52

Zamawiający podtrzymuje zapisy treści SWZ.

II. Działając zgodnie z art. 137. 1. Ustawy z dnia 11.09.2019r. Prawo Zamówień publicznych Zamawiający modyfikuje treść SWZ, Załącznik nr 5, § 17 poprzez dodanie ust. 3, 4, 5, 6 i 7 o brzmieniu:

„ 3. Strony oświadczają, że zapoznały się z Polityką Antykorupcyjną Polskiej Grupy Górniczej S.A. i zobowiązują się do jej stosowania oraz zapoznawania się ze zmianami Polityki, której treść znajduje się pod adresem: <https://www.pgg.pl/strefa-korporacyjna/firma/inne/polityka-antykorupcyjna>

3. Wykonawca oświadcza, że dołoży należytej staranności, aby pracownicy, współpracownicy, podwykonawcy lub osoby, przy pomocy których będzie realizował zamówienie zapoznali się i stosowali wyżej opisane zasady.

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód

w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984

• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800, 00 zł •

BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl

• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

Ruch Chwałowice: 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl

Ruch Jankowice: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl

Ruch Marcel: 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl

Ruch Rydułtowy: 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydułtowy@pgg.pl

5. Naruszenie wyżej opisanych zasad jest traktowane jak rażące naruszenie postanowień Umowy.
6. Naruszenie wyżej opisanych zasad może spowodować rozwiązanie Umowy bez zachowania okresu wypowiedzenia, Wykonawcy nie będą przysługiwać żadne roszczenia z tego tytułu.
7. Strony zobowiązują się do informowania się wzajemnie o każdym przypadku naruszenia zasad opisanych w niniejszym paragrafie Umowy.,,

Przewodniczący Komisji Przetargowej

Polska Grupa Górnicza spółka akcyjna: 40-039 Katowice, ul. Powstańców 30 zarejestrowana przez Sąd Rejonowy Katowice-Wschód w Katowicach Wydział VIII Gospodarczy pod numerem KRS 0000709363 • NIP: 634-283-47-28 • REGON: 360615984
• T: +48 32 757 22 11 • F: +48 32 255 54 53 • E: centrala@pgg.pl • W: www.pgg.pl • Wysokość kapitału zakładowego, całkowicie wpłaconego: 3 916 718 800,00 zł •
BANK: PKO BP SA 36 1020 1026 0000 1602 0274 1015 • nr rejestrowy BDO 000014704

Oddział KWK ROW: 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 10 • tel: 32 7160 113, fax: 32 7160 530 • e-mail: row@pgg.pl
• REGON: 360615984 - 00164 • Nr konta bankowego: PKO BP SA 41 1020 1026 0000 1302 0602 6365

| | | |
|-------------------------|-----------------------------------|---|
| Ruch Chwałowice: | 44-206 Rybnik, ul. Przewozowa 4 | • tel: 32 7393 113, fax: 32 7393 393 • e-mail: chwalowice@pgg.pl |
| Ruch Jankowice: | 44-253 Rybnik, ul. Jastrzębska 12 | • tel: 32 7392 113, fax: 32 7392 330 • e-mail: jankowice@pgg.pl |
| Ruch Marcel: | 44-310 Radlin, ul. Korfantego 52 | • tel: 32 7292 113, fax: 32 7292 504 • e-mail: marcel@pgg.pl |
| Ruch Rydułtowy: | 44-280 Rydułtowy, ul. Leona 2 | • tel: 32 7294 113, fax: 32 4577 723 • e-mail: rydultowy@pgg.pl |